



EUROOPAN UNIONIN
NEUVOSTO

Bryssel, 23. huhtikuuta 2004 (23.04)
(OR. fr)

8725/04

PTS A 18

A-KOHTIEN LUETTELO

Kokous: EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTON 2578. istunto
(maatalous ja kalastus)

Paikka: Luxemburg, maanantai 26.4. ja tiistai 27.4.2004

1. Neuvoston direktiivi eläinten terveyttä koskevista säännöistä tiettyjen elävien sorkka- ja kavioläinten yhteisöön tuonnin ja yhteisön kautta kuljetuksen osalta, direktiivien 90/426/ETY ja 92/65/ETY muuttamisesta ja direktiivin 72/462/ETY kumoamisesta **(LT)**
asiak. 7722/04 AGRILEG 54 OC 285
7699/04 AGRILEG 53 OC 279
+ COR 1
hyväksytty Coreper I:ssä 7.4.2004.
2. Neuvoston päätöksen tekeminen yhteisön kannasta Euroopan yhteisön ja Sveitsin valaliiton välisen maataloustuotteiden kauppaa koskevan sopimuksen liitteen 11 lisäyksen 5 muuttamiseen
asiak. 7245/04 AGRILEG 42 OC 206
7573/04 AGRILEG 49 OC 278
hyväksytty Coreper I:ssä 7.4.2004.
3. Neuvoston asetuksen antaminen yhteisön kasvinjalostajanoikeuksista annetun asetuksen (EY) N:o 2100/94 muuttamisesta **(LT)**
asiak. 7614/04 AGRILEG 52 OC 255
+ COR 1 (es)
+ REV 1 (sv)
7745/04 AGRILEG 56 OC 294
hyväksytty Coreper I:ssä 7.4.2004.

4. Neuvoston asetuksen antaminen mehiläishoitoalalla toteutettavista toimista
(LT ja L)
asiak. 6346/04 AGRI 40 AGRIORG 14 AGRIFIN 22 OC 127
8006/04 AGRI 85 AGRIORG 26 AGRIFIN 39 OC 311
+ ADD 1
hyväksytty Maatalouden erityiskomiteassa 15.3.2004.
5. Neuvoston asetuksen antaminen maatalouden geenivarojen säilyttämistä, kuvaamista, keräämistä ja käyttöä koskevasta yhteisön ohjelmasta **(LT ja L)**
asiak. 6764/04 AGRI 59 AGRIFIN 27 RECH 38 OC 167
8203/04 AGRI 90 AGRIFIN 41 RECH 68 OC 358
hyväksytty Maatalouden erityiskomiteassa 8.3.2004.
6. Ehdotus neuvoston päätökseksi Euroopan yhteisön ja toisaalta Barbadosin, Belizen, Kongon tasavallan, Fidyn, Guyanan yhteistoiminnallisen tasavallan, Norsunluurannikon tasavallan, Jamaikan, Kenian tasavallan, Madagaskarin tasavallan, Malawin tasavallan, Mauritiuksen tasavallan, Ugandan tasavallan, Surinamen tasavallan, Saint Kitts ja Nevisin, Swazimaan kuningaskunnan, Tansanian yhdistyneen tasavallan, Trinidadin ja Tobagon tasavallan, Sambian tasavallan ja Zimbabwen tasavallan sekä toisaalta Intian tasavallan välisten ruokosokeriin toimitusjaksoilla 2003/04 ja 2004/05 sovellettavia takuuhintoja koskevien sopimusten tekemisestä kirjeenvaihtona
asiak. 7833/04 AGRI 83 ACP 54 FIN 141 OC 297
8024/04 AGRI 86 ACP 60 FIN 151 OC 313
hyväksytty Maatalouden erityiskomiteassa 21.4.2004.
7. Neuvoston asetuksen antaminen Euroopan yhteisön ja Guinea-Bissaun tasavallan hallituksen välisessä Guinea-Bissaun rannikon edustalla harjoitettavasta kalastuksesta tehdyssä sopimuksessa määrättyjen kalastusmahdollisuuksien ja taloudellisen korvauksen vahvistamisesta 16 päivän kesäkuuta 2001 ja 15 päivän kesäkuuta 2006 väliseksi ajaksi laaditun pöytäkirjan muutosten väliaikaista soveltamista sekä Guinea-Bissaulle kalastuksen alalla annettavan taloudellisen tuen myöntämistä koskevista yksityiskohtaisista säännöistä 26 päivänä helmikuuta 2001 tehtyä neuvoston päätöstä koskevan sopimuksen tekemisestä kirjeenvaihtona
asiak. 6913/04 PECHE 73 OC 185
6912/04 PECHE 72 OC 182
hyväksytty Coreper I:ssä 7.4.2004.
8. Neuvoston päätöksen tekeminen yhteisön liittymisestä laajasti vaeltavien kalakantojen säilyttämistä ja hoitoa Länsi- ja Keski-Tyynellämerellä koskevaan yleissopimukseen
asiak. 7766/04 PECHE 117 OC 289
6131/04 PECHE 34 OC 93
hyväksytty Coreper I:ssä 7.4.2004.

9. Neuvoston asetuksen antaminen Euroopan talousyhteisön ja Guinean tasavallan hallituksen välisessä Guinean rannikon edustalla harjoitettavasta kalastuksesta tehdyssä sopimuksessa määrättyjen kalastusmahdollisuuksien ja taloudellisen korvauksen vahvistamista 1 päivän tammikuuta 2004 ja 31 päivän joulukuuta 2008 väliseksi ajaksi koskevan pöytäkirjan tekemisestä
asiak. 7782/04 PECHE 118 OC 290
6845/04 PECHE 70 OC 178
hyväksytty Coreper I:ssä 7.4.2004.
10. Neuvoston asetuksen antaminen eräiden laajasti vaeltavien kalakantojen teknisistä säilyttämistoimenpiteistä annetun asetuksen (EY) N:o 973/2001 muuttamisesta **(LT)**
asiak. 7667/04 PECHE 108 OC 271
7666/04 PECHE 107 OC 270
hyväksytty Coreper I:ssä 7.4.2004.
11. Neuvoston asetuksen antaminen eräiden laajasti vaeltavien kalakantojen pyyntiin sovellettavien valvontatoimenpiteiden vahvistamisesta annetun neuvoston asetuksen (EY) N:o 1936/2001 muuttamisesta **(LT)**
asiak. 7662/04 PECHE 105 OC 268
7663/04 PECHE 106 OC 269
hyväksytty Coreper I:ssä 7.4.2004.
12. Neuvoston asetus hoitotoimenpiteistä kalavarojen kestäväksi hyödyntämiseksi Välimerellä ja asetusten (ETY) N:o 2847/93 ja (EY) N:o 973/2001 muuttamisesta **(LT)**
– Maltan liittyminen
asiak. 8163/04 PECHE 146 OC 348
+ ADD 1
8162/04 PECHE 145 OC 347
+ COR 1
hyväksytty Coreper I:ssä 21.4.2004
13. Neuvoston asetus kalastuksen tahattomia valassaaliita koskevista toimenpiteistä sekä asetuksen (EY) N:o 88/98 muuttamisesta **(LT)**
asiak. 7878/04 PECHE 121 ENV 199
+ COR 1 (fr,en,de)
+ ADD 1
+ ADD 1 COR 1 (en,nl,sv)
+ ADD 2
+ ADD 3
+ ADD 4
8621/04 PECHE 164 ENV 242
7825/04 PECHE 120 ENV 195
+ COR 1 (nl)
+ COR 2
hyväksytty Coreper I:ssä 7.4.2004

14. Neuvoston direktiivin antaminen maakaasun toimitusvarmuuden takaavista toimenpiteistä **(LT + L)**
asiak. 6120/04 ENER 43 OC 100
+ REV 1 (sv)
+ REV 1 COR 1 (sv)
+ REV 2 (fr)
+ REV 2 COR 1 (fr)
8669/1/04 REV 1 ENER 117
hyväksytty Coreper I:ssä 31.3.2004.
15. Neuvoston päätös päätöksen 2002/668/Euratom muuttamisesta rahoitusohjeen mukauttamiseksi Euroopan unionin laajentumisen vuoksi
asiak. 16255/03 RECH 266 ATO 235 FIN 638
7443/04 RECH 58 ATO 31 FIN 114 OC 225
7730/04 RECH 63 ATO 36 FIN 135 OC 286
hyväksytty Coreper I:ssä 7.4.2004
16. Neuvoston päätöksen tekeminen Euroopan yhteisön liittymisestä tullimenettelyjen yksinkertaistamisesta ja yhdenmukaistamisesta tehtyä kansainvälistä yleissopimusta (Kioton yleissopimus) muuttavaan pöytäkirjaan tehdyn päätöksen 2003/231/EY muuttamisesta
asiak. 8037/04 CID 20 UD 49 OC 316
8041/04 CID 22 UD 51 OC 318
hyväksytty Coreper I:ssä 7.4.2004.
17. Neuvoston päätöksen tekeminen Euroopan yhteisön kannasta Yhdistyneiden Kansakuntien Euroopan talouskomission (UN/ECE) luonnokseen säännöksi, joka koskee yhdenmukaisten määräysten hyväksymistä maatalous- ja metsätraktoreihin sekä liikkuviin maastokoneisiin asennettavien polttomoottorien hyväksynnästä nettotehon, nettovääntömomentin ja polttoaineen ominaiskulutuksen määrittämisen osalta **(LT)**
asiak. 11639/03 ECO 157 ENT 127
5924/04 ECO 23 ENT 26 OC 116
8443/04 ECO 82 ENT 80
hyväksytty Coreper I:ssä 21.4.2004.
18. Neuvoston päätöksen tekeminen Euroopan yhteisön kannasta Yhdistyneiden Kansakuntien Euroopan talouskomission (UN/ECE) luonnokseen säännöksi, joka koskee moottoriajoneuvojen kääntymisvalaisimien hyväksyntään sovellettavien yhdenmukaisten teknisten vaatimusten hyväksymistä **(LT)**
asiak. 12180/03 ENT 136 ECO 169
5925/04 ENT 27 ECO 24 OC 117
+ COR 1 (it)
8444/04 ENT 81 ECO 83
hyväksytty Coreper I:ssä 21.4.2004.

19. Neuvoston päätöksen tekeminen sähkö- ja elektroniikkalaiteromusta annettua direktiiviä 2002/96/EY koskevien eräiden väliaikaisten poikkeusten myöntämisestä Kyprokselle, Maltalle ja Puolalle **(LT)**
asiak. 8436/04 ENV 229
8000/04 ENV 211
hyväksytty Coreper I:ssä 21.4.2004.
20. Euroopan työturvallisuus- ja työterveysviraston hallintoneuvosto:
– Pilar IGLESIAS VALCARCEn nimeäminen Pere TEIXIDO CAMPASin, eroavan Espanjan varsinaisen jäsenen tilalle
– Pere TEIXIDO CAMPASin nimeäminen Espanjan varajäseneksi
asiak. 7273/04 SOC 123
hyväksytty Coreper I:ssä 21.4.2004.
21. Työturvallisuuden ja työterveyshuollon neuvoa-antava komitea – Italian varsinaisten jäsenten ja varajäsenten nimeäminen
asiak. 8293/04 SOC 170
hyväksytty Coreper I:ssä 21.4.2004.

Julkisesti käsiteltävät kohdat

22. Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen antaminen rehu- ja elintarvikelainsäädännön sekä eläinten terveyttä ja hyvinvointia koskevien sääntöjen mukaisuuden varmistamiseksi suoritetusta virallisesta valvonnasta **(LT + L)**
asiak. PE-CONS 3632/04 AGRILEG 38 DENLEG 10 CODEC 291 OC 191
7306/04 AGRILEG 43 DENLEG 13 CODEC 358 OC 364
+ ADD 1
+ ADD 2
hyväksytty Coreper I:ssä 21. ja 23.4.2004.
23. Ehdotus Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukseksi torjunta-ainejäämien enimmäismääristä kasvi- ja eläinperäisissä tuotteissa **(LT + L)**
– Poliittinen yhteisymmärrys
asiak. 8270/04 AGRILEG 73 ENV 223 CODEC 528 OC 430 ADD 1 REV 1
8683/04 AGRILEG 77 ENV 244 CODEC 601 OC 432
+ ADD 1 REV 1
hyväksytty Coreper I:ssä 21.4.2004.
24. Ehdotus Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukseksi rehuhygieniää koskevista vaatimuksista
– Poliittinen yhteisymmärrys
asiak. 7552/04 AGRILEG 47 CODEC 396 ADD 1
8323/2/04 REV 2 AGRILEG 74 CODEC 537
hyväksytty Coreper I:ssä 21.4.2004.
25. Ehdotus Euroopan parlamentin ja neuvoston asetukseksi maatilojen rakennetta koskevien yhteisön tilastotietojen keruun järjestämisestä annetun neuvoston asetuksen (ETY) N:o 571/88 muuttamisesta laajentumisen vuoksi **(LT + L)**
– Poliittinen yhteisymmärrys
asiak. 8307/04 STATIS 31 AGRISTR 13 AGRIFIN 44 PECOS 36 CODEC 536
8517/04 STATIS 33 AGRISTR 14 AGRIFIN 45 PECOS 39 CODEC 570
OC 401
hyväksytty Maatalouden erityiskomiteassa 21.4.2004.
26. Neuvoston yhteisen kannan vahvistaminen Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen antamiseksi sosiaaliturvajärjestelmien yhteensovittamisesta **(LT + L)**
– Euroopan parlamentin tarkistusten hyväksyminen toisessa käsittelyssä
asiak. 8548/04 SOC 188 CODEC 582
+ ADD 1
8478/04 CODEC 554 SOC 182
15577/6/03 REV 6 SOC 513 CODEC 1710 OC 871
+ ADD 1
hyväksytty Coreper I:ssä 23.4.2004.

27. Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin antaminen teollis- ja tekijänoikeuksien noudattamisen varmistamiseen tähtäävistä toimenpiteistä ja menettelyistä **(LT + L)**
asiak. PE-CONS 3636/04 PI 33 CODEC 354 OC 224
+ COR 1 (sv)
8285/04 PI 36 CODEC 529 OC 368
+ COR 1
+ ADD 1
hyväksytty Coreper I:ssä 21.4.2004.
28. Toinen rautatiepaketti
- a) Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin antaminen yhteisön rautateiden turvallisuudesta sekä rautatieyritysten toimiluvista annetun neuvoston direktiivin 95/18/EY ja rautateiden infrastruktuurikapasiteetin käyttöoikeuden myöntämisestä ja rautateiden infrastruktuurin käyttömaksujen perimisestä sekä turvallisuustodistusten antamisesta annetun direktiivin 2001/14/EY muuttamisesta **(LT)**
asiak. 8531/04 CODEC 574 TRANS 165
PE-CONS 3638/04 CODEC 405 TRANS 131
+ COR 1 (de)
- b) Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin antaminen Euroopan laajuisen suurten nopeuksien rautatiejärjestelmän yhteentoimivuudesta annetun neuvoston direktiivin 96/48/EY ja Euroopan laajuisen tavanomaisen rautatiejärjestelmän yhteentoimivuudesta annetun Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin 2001/16/EY muuttamisesta **(LT)**
asiak. 8530/04 CODEC 573 TRANS 164
PE-CONS 3639/04 CODEC 406 TRANS 132
- c) Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen antaminen Euroopan rautatieviraston perustamisesta **(LT + L)**
asiak. 8529/04 CODEC 572 TRANS 163
+ ADD 1
PE-CONS 3640/04 CODEC 407 TRANS 133
- d) Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin antaminen yhteisön rautateiden kehittämisestä annetun neuvoston direktiivin 91/440/ETY muuttamisesta **(LT + L)**
asiak. 8532/04 CODEC 575 TRANS 166
PE-CONS 3641/04 CODEC 408 TRANS 134
hyväksytty Coreper I:ssä 21.4.2004.

29. Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen antaminen pysyvistä orgaanisista yhdisteistä sekä direktiivin 79/117/ETY muuttamisesta **(LT)**
 asiak. PE-CONS 3627/04 ENV 122 ENT 49 CODEC 282 OC 202
 + COR 1 (it)
 + COR 2 (en,fr,da,de,el,es,fi,it,pt,sv)
 + COR 3 (el)
 + COR 4 (fi)
 + REV 1 (nl)
 + REV 1 COR 1 (nl)
 8291/1/04 REV 1 ENV 225 ENT 79 CODEC 533
 + ADD 1
 hyväksytty Coreper I:ssä 21.4.2004.
30. Hyväksytään
 a) Neuvoston vahvistama yhteinen kanta Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin antamiseksi moottoriajoneuvojen käyttöön liittyvän vastuun varalta otettavaa vakuutusta koskevien neuvoston direktiivien 72/166/ETY, 84/5/ETY, 88/357/ETY ja 90/232/ETY sekä Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivin 2000/26/EY muuttamisesta **(AL)**
 asiak. 6282/04 SURE 3 CODEC 210 OC 115
 16182/03 SURE 29 CODEC 1841 OC 869
 + REV 1 (nl)
 b) perustelut
 asiak. 16182/03 SURE 29 CODEC 1841 OC 869 ADD 1
 hyväksytty Coreper I:ssä 7.4.2004
31. Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi työntekijöiden suojelemisesta syöpäsairauden vaaraa aiheuttaville tekijöille tai perimän muutoksia aiheuttaville aineille altistumiseen työssä liittyviltä vaaroilta (kuudes neuvoston direktiivin 89/391/ETY 16 artiklan 1 kohdassa tarkoitettu erityisdirektiivi)
 asiak. PE-CONS 3605/04 CODIF 3 SOC 12 CODEC 37
 + COR 1 (es)
 7332/04 CODIF 20 SOC 124 CODEC 361
 hyväksytty Coreper II:ssa 18.3.2004
32. Euroopan parlamentin ja neuvoston päätöksen tekeminen Euroopan audiovisuaalisessa ohjelmatuotannossa toimivien ammattilaisten koulutusohjelman täytäntöönpanosta (Media-koulutus) (2001–2005) tehdyn päätöksen N:o 163/2001/EY muuttamisesta **(LT)**
 asiak. PE-CONS 3642/04 AUDIO 15 CODEC 427
 8432/04 AUDIO 23 CODEC 549
 hyväksytty Coreper I:ssä 21.4.2004

33. Euroopan parlamentin ja neuvoston päätöksen tekeminen eurooppalaisten audiovisuaalisten teosten kehittämisen, levityksen ja myynninedistämisen tukemista koskevan ohjelman täytäntöönpanosta (Media Plus – Kehittäminen, levitys ja myynninedistäminen) tehdyn neuvoston päätöksen 2000/821/EY muuttamisesta (**LT**)

asiak. PE-CONS 3643/04 AUDIO 16 CODEC 428

+ COR 1 (fr)

+ COR 2 (en,sv)

8431/04 AUDIO 22 CODEC 548

hyväksytty Coreper I:ssä 21.4.2004
